

# T. C. MİLLÎ EĞİTİM BAKANLIĞI TEBLİĞLER DERGİSİ

Cilt: 8

7 OCAK 1946

SAYI: 362

## KARARLAR :

### Talim ve Terbiye Kurulu Kararı

Karar sayısı : 604

Karar tarihi : 12/XI/1945

#### ÖZET:

Almanya'da orta teknik okullarından diploma alanların öğrenim dereceleri h.

Almanya'da yüksek teknik okullarından olduğu gibi orta okul öğrenimine dayalı orta teknik okullarından diploma alanların da öğrenim müddetleri şimdiye kadar Bakanlığımızca bu okullardaki Teorik öğretime göre umumiyetle üç yıl üzerinden belirtilerek kendileri birinci derecede orta uzman sayılmak dolayısıyla lise basamağında görülmüş ve imtihana başlıyabilmek için yapılması şart olan pratik çalışmaya, bunun istisnasız herkese aynı suretle ve mutlaka Teorik öğretim yılları dışında ayrı bir zaman yüklememesi ve öğrencilerin özel durumlarına göre bunu bazan teorik öğrenim yılları içinde de başarabilmeleri dikkate alınarak, müddet hesabında yer verilmemiş ise de bahsi geçen okullardan yetişen birinci derecede orta uzmanlarımızdan hemen hepsinin pratiği daima teorik öğrenimden ayrı bir zaman içinde yapmak zorunda kalmış bulunmaları gözönünde tutularak kendilerinin belgesini gösterecekleri pratik müddetlerinin de orta okul üzerindeki genel kültür ve Teorik orta uzmanlık öğrenimi müddetlerine eklenmesi gerçek duruma uygun görüldüğünden keyfiyetin Bakanlık Yüksek Makamının onamlarına sunulması kararlaştırıldı.

Uygundur

12 XI/1945

Millî Eğitim Bakanı a.

Hilmi Uran

K. Y.

### Talim ve Terbiye Kurulu Kararı:

Karar sayısı : 620

Karar tarihi : 24/XII/1945

#### ÖZET:

Yatı yurdu Yönetmeliği h.

İstanbul Teknik Üniversitesinin Erkek Teknik Öğretim Müdürlüğünün 13 haziran 1945 tarih ve 8128 sayılı yazısıyla teklif

edilen «Yatı Yurdu Yönetmeliği»nin bağlı şekilde kabulü hususunun Yüksek Bakanlık Makamının onamlarına sunulması kararlaştırıldı.

Uygundur

22/12/1945

Millî Eğitim Bakanı

Hasan-Âli Yücel

K. Y.

### İstanbul Teknik Üniversitesi Yatı Yurdu Yönetmeliği

Madde 1 — Teknik Üniversite Yatı Yurdu, Üniversitede, Devlet hesabına okuyan öğrenciler için kurulmuş olup Rektörün gözetmesi altında bir müdür tarafından ve 4619 sayılı kanunda gösterilen memur kadrosuyla idare edilir.

Madde 2 — Müdür, Yurdun satınalma komisyonu başkanı ve Yurda ait giderlerin gerçekleştirme amiridir.

Madde 3 — Müdür, Yurt içinde ve Yurt ile ilgili işlerde öğrencilerin amiridir.

Madde 4 — Yurt Müdürü, Üniversite disiplin Kurulunun tabii üyesidir.

Madde 5 — Müdür yardımcısıyla idare memurlarının ödevlerini ve sorumluluklarını ve Yurt işlerinin idaresini belirten iç yönetmelik üniversite Kurulunca düzenlenir.

Madde 6 — Yurdun öğrenci kadrosunda her yıl sonunda açılan yerlere ertesi öğretim yılı başından itibaren öğrenci alınır. Bu öğrencilerin seçimi şu şekilde yapılır:

a) Açılan yer sayısının en çok 50 % si eski öğrencilerden yatılı olmak isteyenlere ve üst tarafı Üniversiteye yeni alınan öğrencilere ayrılır.

b) Yatılı öğrenci kadrosu, İnşaat, Mimarlık, Makine ve Elektrik fakülteleri arasında, aşağı yukarı, sırasıyla 35 %, 15 %, 35 %, 15 % oranında dağıtılır ve bu oranın, her sınıf öğrencileri arasında da korunmasına dikkat edilir.

Madde 7 — Eski öğrencilerden birinin yurda kabul edilebilmesi için bu öğrencinin Üniversitede geçirmiş olduğu en son imtihan grubunu, bu grup için her Fakülte yönetmeliğinde gösterilmiş olan, en az,

zamandan, iki yarıyıl geçirerek tamamlamış olması şarttır.

Madde 8 — Eski öğrenciler arasında seçim yaparken en yüksek sınıftan başlayarak küçük sınıflara doğru inilir ve aynı sınıf öğrencileri arasında son verdikleri imtihan grubundaki başarı derecelerine göre üstünlük sırası gözetilir.

Madde 9 — Üniversiteye yeni yazılanlar arasında giriş imtihanında kazandıkları dereceye göre seçim yapılır.

Madde 10 — Yurda ücret karşılığı öğrenci kabul edilmez.

Madde 11 — Devlet hesabına okuyan öğrenciler için bir yıl içinde yapılacak Yurt giderleri, öğretim yılı başından önce hesaplanıp Bakanlığın onamına sunulur. Bu gider, öğrencinin engeli yüzünden Yurttan ayrılması veya disiplin ve öğretim yönetmeliklerindeki hükümler gereğince yatılılıktan çıkarılması veya Üniversiteyi bitirdikten sonra mecburi hizmetini yapmaktan çekinmesi halinde, kanuna göre, ödemek zorunda olduğu tazminatın hesabına temel olur.

#### Yatılılıktan çıkarma:

Madde 12 — Öğretim yönetmeliğinin 15 nci maddesine göre ilerki yarıyıl derslerine devam ettirilmiyen öğrenci Yurttan çıkarılır.

Madde 13 — İmtihan gruplarından herhangi birini Fakülte yönetmeliklerinde gösterilen normal süreden iki yarıyıl sonraya kadar tamamlamayan öğrenciler Yurttan çıkarılır. Ancak, bu gecikme sağlık sebeplerinden doğmuş ise öğrencinin Yurttan çıkarılıp çıkarılmıyacağına, Üniversite kurulu karar verir.

Madde 14 — Bu yönetmeliğin 7 nci, 13 ve 14 ncü maddelerinin hükümleri, Teknik Üniversitenin kuruluşundan önceki zamanlardaki imtihan verme gecikmeleri hakkında uygulanmaz.

Geçici Madde — Bu yönetmeliğin yürürlüğe girdiği tarihte öğrenimlerini kendi hesaplarına yatılı olarak yapmakta olanlar, Üniversiteyi bitirinceye kadar, bu durumlarını muhafaza ederler.



**Talim ve Terbiye Kurulu Kararı:**

Karar sayısı: 621 ÖZET:  
Karar tarihi: 24/XII/1945 Ankara Hukuk Fakültesi  
Dergisi Yönetmeliği h.

Yüksek Öğretim Umum Müdürlüğü'nün 20 ağustos/1945 tarihli ve 4/1045 sayılı yazısıyla teklif edilen ve Ankara Hukuk Fakültesince hazırlanmış bulunan «Ankara Hukuk Fakültesi Dergisi Yönetmeliği» tasarısı incelendi: Bağlı şekilde yürürlüğe konulmasının Bakanlık Yüksek Makamının onamlarına sunulması kararlaştırıldı.

Uygundur

22 XII/1945

Milli Eğitim Bakanı

Hasan-Âli Yücel

K. Y.

**Ankara Hukuk Fakültesi Dergisi Yönetmeliği**

Madde 1— Ankara Hukuk Fakültesince Hukuk, Ekonomi ve Maliye bilimlerinin gelişmesini ve yayılmasını sağlamak ve Hukuk Öğrenim ve Uygulaması ile uğraşanlara yardım etmek için «Ankara Hukuk Fakültesi Dergisi» adıyla bir dergi çıkarılacaktır.

Madde 2— Dergi Fakülte Profesörler Meclisince Öğretim üyeleri arasından seçilen iki kişinin teşkil ettiği «Yazı Kurulu»na yürütülür. Bu kurula Fakülte Dekanı Başkanlık eder. Kurul, dergi yönetim işlerinin görülmesinde, Fakülte doçent ve asistanlarından idare memur ve hizmetlilerinden faydalanır: Derginin hesap işleri Fakülte hesap memurunca görülür.

Madde 3— Dergi üç ayda bir olmak üzere yılda dört kere çıkarılır.

Madde 4— Derginin abone, sevk ve diğer yönetim ve basım işleri Fakültenin kitaplık işleriyle görevli memurları tarafından yürütülür.

Madde 5— Derginin düzeltmeleri Yazı Kurulunca görevlendirilecek asistanlar tarafından yapılır.

Madde 6— Derginin düzgün ve Fakülteye yakışır bir halde çıkarılmasından Yazı Kurulu sorumludur. Bu Kurul gerekçe Profesörler Meclisine dergi hakkında bilgi vermekle ödevlidir.

Madde 7— Dergide çıkacak her yazının önce yazı kurulunca incelenmesi ve kurul başkanının vizesini taşıması, gereklidir.

Madde 8— Ankara Hukuk Fakültesinin profesör, doçent ve asistanları Derginin yazıcılarıdır. Derginin yayayabilmesi ve zamanında çıkarılabilmesi için Fakültenin bütün profesör ve doçentleri dergiye

en az yılda bir yazı yazmakla ödevlidirler. Dergi Yazı Kurulu dışarıdan da yazı alabilir.

Madde 9 — Dergide çıkacak telif yazıların her iki yüz kelimelik itibarı sahifesine dört ve tercüme yazıların her iki yüz kelimelik itibarı sahifesine üç lira telif hakkı verilir. Tam olmayan sayfeler için verilecek para da bu esas üzerinden hesaplanır. Şu kadar ki aynı bir konu üzerindeki her nevi yazı sahibine bir nüshada çıkan yazı için verilecek telif hakkı, sahife sayısı ne olursa olsun, yetmiş beş lirayı geçemez. Her hangi bir sebeple basılması Dergi Kurulunca uygun görülmiyen yazılar dergiye alınmaz ve bunlar için bir ücret verilmez.

Dergide yazısı çıkanlara o sayıdan ayrıca iki nüsha verilir. Kâğıt, baskı ve ciltleme giderleri kendilerince ödenmek ve sayısı elliye geçmemek üzere yazıların ayrı baskılarını da yaptırabilirler.

Madde 10 — Telif yazıların yabancı dilden bir kısaltmasını dergiye koyup koymamak Yazı Kurulunun takdirine bağlıdır.

Madde 11 — Dergi Kurulu uygun görürse başka bir yerde yayınlanmış olan telif yazıları dergiye alabilir.

Madde 12 — Dergi Yazı Kurulunca ayrıca broşür halinde yayımında fayda gördüğü yazılar için ayrı baskı yaptırabilir. Böylece bastırılan broşürlerin yarısı yazı sahibine verilir.

Madde 13 — Dergide çalıştırılan öğretim üyeleriyle memurlara emeklerine karşılık olarak Dergi Yazı Kurulunca uygun görülecek birer ücret verilebilir. Bu ücret Fakülte ödeneğinden ve beher sayı için toplamı 125 lirayı geçmemek üzere ödenir.

Madde 14 — Dergi Yazı Kurulunca tutulacak defterler şunlardır:

- Karar defteri,
- Abone ve satış defteri,
- Depo defteri,
- Gider defteri.

Madde 15 — Derginin şekli ve her nüshasının hacmi, abone ve satış fiyatları ve parasız dağıtma listesi Yazı Kurulunca saptanır.

Madde 16 — Dergi, Milli Eğitim Bakanlığı yayınları satış işleri hakkındaki 1/1/1944 tarihli yönetmeliğin 27 nci maddesi gereğince Milli Eğitim Bakanlığı Yayınvevlerince satılır. Fakülte için yapılacak satışlar için AnkaraYayınevi tarafından Fakülte idaresi emrine sözü geçen yönetmeliğin 11 inci maddesi gereğince bir kredi açılır.

**GENELGELER:**

İLK ÖĞRETİM U.  
MÜDÜRLÜĞÜ

Sayı:

**1542****Valiliklere**

29/XI/1945 tarih ve 6/23456 sayılı yazıya ektir:

4459 sayılı kanun gereğince Köy Enstitülerinde açılan köy sağlık memurları kollarının 1946 ders yılı sonunda mezun olacak öğrenciler hakkındaki Sağlık ve Sosyal Yardım Bakanlığının 347/17407 sayılı 13/XII/1945 tarihli ek yazısı örneği aşağıya çıkarılmıştır.

Gereğinin yapılmasını rica ederim.

Milli Eğitim Bakanı  
Hasan-Âli Yücel

Not: Köy Enstitüsü Müdürlüklerine de yazılmıştır

T. C.  
SAĞLIK VE SOSYAL  
YARDIM BAKANLIĞI  
SOSYAL YARDIM İŞLERİ  
DAİRESİ BAŞKANLIĞI  
GENEL NO: 347 ÖZEL  
NO: 17407 İLİŞİĞİ

13/XII/1945

**ÖZET:**

Ankara: 13/Aralık/1945  
1946 yılında mezun olacak köy sağlık memurları fişleri h:

**Milli Eğitim Bakanlığına**

Ek: 9/XI/1945 tarih ve 15651 sayılı yazıya:

Köy enstitülerinde yetişmekte olan Köy sağlık memurları kısmının bu yıl ikinci sınıfına geçen ve 1946 yılı sonuna doğru mezun olmaları gereken öğrencilerin tayin edilecekleri gurup merkezlerinde 4459 sayılı kanun gereğince ev yaptırılması için gerekli teşebbüs ona göre yapılmak üzere enstitülerce 30.V.1945 tarih ve 6/10224 sayılı genel yazılarındaki izahata göre hazırlanacak fişlerin mahallî eğitim ve sağlık müdürlerinin mütalâaları da eklendikten sonra valiliklerce Bakanlığımıza gönderilmesinin gerekenlere emir ve tebliğ buyurulmasını saygılarımla rica ve arz ederim.

Sağlık ve Sosyal Yardım Bakanı

**TAKDİRNAME ALANLAR:**

Erkek Teknik Öğretim Müdürlüğünce görevlerinde üstün başarı gösterdiklerinden birer takdirname ile taltif edilen öğretmenler

Rifat GÜRSES

Çorum erkek sanat okulu müdürü yardımcısı.

Hüseyin SÖYLEMEZ

Ankara İkinci erkek sanat enstitüsü ağaçlıları atelyesi stajyer öğretmeni.



## MILLÎ EĞİTİM BAKANLIĞI TARAFINDAN CUMHURİYETİN XXII NCI YILDÖNÜMÜNDE YAYIMLANAN 129 CİLT KLÂSİK VE MODERN ESERİN LİSTESİ

### HİNT KLÂSİKLERİ

Beydeba X: **Kelile ve Dimne**: Çeviren: Ömer Rıza Doğrul. Fiyatı 200 kuruş.

### ÇİN KLÂSİKLERİ

X: **Büyük Bilgi - Müzik hakkında Notlar**. Çeviren: Muhaddere Nâbi Özerdim. Fiyatı 65 kuruş.

### ŞARK - İSLÂM KLÂSİKLERİ

Firdevsi X: **Şehname I**. Çevirenler: Necati Lügal - Kenan Akyüz. Fiyatı 300 kuruş.

Mevlâna —: **Mesnevi V**. Çeviren: Velez İzbudak. (Abdülhakî Gölpinarlı'nın şerhleriyle.) Fiyatı 260 kuruş.

Mevlâna X: **Secme Ruhailer**. Çeviren: Abdülhakî Gölpinarlı. Fiyatı 40 kuruş.

Feridettin-i Attar X: **Mantık al - Tayr II**. Çeviren: Abdülhakî Gölpinarlı. Fiyatı 140 kuruş.

Cami X: **Baharistan**. Çeviren: M. Nuri Gencosman. Fiyatı 120 kuruş.

Tugrat X: **Lâmiyet al - Acem**. Çeviren: İsmail Erzen. Fiyatı 30 kuruş.

### YUNAN KLÂSİKLERİ

Aiskhylos X: **Agamemnon**. Çeviren: Ahmet Cevat Emre. Fiyatı 80 kuruş.

Eflâton —: **Euthydemus**. Çeviren: Vehbi Eralp. Fiyatı 60 kuruş.

Eflâton —: **Theaitetos**. Çeviren: Macit Gökberk. Fiyatı 120 kuruş.

Euripides X: **Helene**. Çeviren: Vahdi Hatav. Fiyatı 130 kuruş.

Euripides X: **Iphigeneia Aulis'te**. Lâmia Kerman. Fiyatı 70 kuruş.

Arrianos X: **İskender'in Anabasisi**. Çeviren: Hayrullah Örs. Fiyatı 190 kuruş.

Plutarkhos X: **Hayatlar: Perikles - Fabius Maximus**. Çeviren: Prof. Davies. Fiyatı 130 kuruş.

Plutarkhos X: **Hayatlar: Lysandros - Sulla**. Çevirenler: Nilüfer Bayar - Ayşe Önsay. Fiyatı 125 kuruş.

Solon X: **Sitirler**. Çeviren: Dr. Suat Yakup Baydur. Fiyatı 35 kuruş.

Aisopos X: **Masallar**. Çeviren: Nurullah Ataç. Fiyatı 120 kuruş.

### LÂTİN KLÂSİKLERİ

Plautus X: **Urgan**. Çeviren: Nurullah Ataç. Fiyatı 70 kuruş.

Seneca —: **Medeia**. Çeviren: Samim Sinanoğlu. Fiyatı 45 kuruş.

### LÂTİNCE KLÂSİKLER

Spinoza X: **Etika I**. Çeviren: Hilmi Ziya Ülken. Fiyatı 180 kuruş.

### ALMAN KLÂSİKLERİ

Goethe —: **Wilhelm Meister'in Çıraklık Yılları II**. Çevirenler: Dr. Şükrü Atala - Cemal Köprülü. Fiyatı 240 kuruş.

Schiller X: **Don Carlos**. Çeviren: Recai Bilgin. Fiyatı 160 kuruş.

Fouqué X: **Sukızi**. Çeviren: Safiye Erol. Fiyatı 80 kuruş.

Kleist X: **Kırık Testi**. Çeviren: Hayrullah Örs. Fiyatı 70 kuruş.

H. Heine X: **Seyahat Tabloları I**. Çeviren: Hayrünnisa Boratay - Perlev Boratay. Fiyatı 120 kuruş.

Droysen X: **Büyük İskender I**. Çeviren: Bekir Sıtkı Baykal. Fiyatı 170 kuruş.

Th. Storm X: **Aquis Submersus**. Çevirenler: D. Güney - N. Ağırnaslı. Fiyatı 80 kuruş.

Ebner - Eschenbach X: **Köyün Çocuğu II**. Çeviren: Burhan Arpad. Fiyatı 75 kuruş.

### YENİ ALMAN EDEBİYATI

Thomas Mann X: **Tonio Kröger**. Çeviren: Mehmet Karasan. Fiyatı 70 kuruş.

### AMERİKAN KLÂSİKLERİ

O'Henry X: **Hikâyeler I**. Çeviren: Nuri Eren. Fiyatı 175 kuruş.

O'Henry X: **Hikâyeler II**. Çeviren: Nuri Eren. Fiyatı 175 kuruş.

### YENİ AMERİKAN EDEBİYATI

John Steinbeck X: **Farelere ve İnsanlara dair**. Çeviren: Necmi Sarıoğlu. Fiyatı 125 kuruş.

### FRANSIZ KLÂSİKLERİ

Descartes X: **Tabiat Işığı ile Hakikati Arama**. Çeviren: Mehmet Karasan. Fiyatı 40 kuruş.

Descartes —: **Aklın İdaresi için Kurallar**. Çeviren: Mehmet Karasan. Fiyatı 85 kuruş.

Racine —: **Phaidra**. Çeviren: Afif Obay. Fiyatı 60 kuruş.

Voltaire X: **Felsefe Sözlüğü III**. Çeviren: Lâtfi Ay. Fiyatı 200 kuruş.

Voltaire X: **XIV. Louis Asrı I**. Çeviren: Nahid Sırrı Örik. Fiyatı 250 kuruş.

Voltaire X: **Hikâyeler I**. Çeviren: Fehmi Baldaş. Fiyatı 100 kuruş.

Diderot X: **Sophie Volland'a Mektuplar**. Çeviren: Etem D. Deriş. Fiyatı 205 kuruş.

Diderot X: **Körler hakkında Mektup**. Çeviren: Adnan Cemgil. Fiyatı 80 kuruş.

Lesage X: **Gil Blas de Santillane'in Maceraları I**. Çeviren: Sabri Esat Siyavuşgil. Fiyatı 190 kuruş.

Lesage X: **Gil Blas de Santillane'in Maceraları II**. Çeviren: Sabri Esat Siyavuşgil. Fiyatı 160 kuruş.

J. - J. Rousseau X: **Julie yahut Yeni Héloise III**. Çeviren: Hamdi Varoğlu. Fiyatı 160 kuruş.

J. - J. Rousseau X: **Julie yahut Yeni Héloise IV**. Çeviren: Hamdi Varoğlu. Fiyatı 170 kuruş.

Fontenelle X: **Meskûn Dünyaların Çokluğu**. Çeviren: Halim Kiper. Fiyatı 80 kuruş.

Marivaux —: **Bağış**. Çeviren: Zeynep Menemenci. Fiyatı 60 kuruş.

Condorcet X: **İnsan Zekâsının İlerlemeleri üzerinde tarihi bir Tablo Taslağı**. Çeviren: Oğuz Peltek. Fiyatı 140 kuruş.

Mme de Staël X: **Almanya'ya Dair I**. Çeviren: Nasuhi Baydar. Fiyatı 190 kuruş.

Mme de Staël X: **Almanya'ya Dair II**. Çeviren: Nasuhi Baydar. Fiyatı 215 kuruş.

Mme de Staël X: **Almanya'ya Dair III**. Çeviren: Nasuhi Baydar. Fiyatı 195 kuruş.

H. de Balzac X: **César Birotteau**. Çeviren: Fehmi Baldaş. Fiyatı 230 kuruş.

H. de Balzac X: **Eugénie Grandet**. Çeviren: Nasuhi Baydar. Fiyatı 185 kuruş.

H. de Balzac X: **Mutlak Pesinde**. Çevirenler: Oktay Rifat - Sabiha Rifat. Fiyatı 230 kuruş.

H. de Balzac X: **Bilinmiyen Şaheser**. Çeviren: Nahid Sırrı Örik. Fiyatı 55 kuruş.

Prosper Mérimée X: **Carmen**. Çeviren: Yaşar Nâbi Nayır. Fiyatı 80 kuruş.

Prosper Mérimée X: **Hikâyeler**. Çeviren: Yaşar Nâbi Nayır. Fiyatı 230 kuruş.

Xavier de Maistre X: **Sibiryalı Kız**. Çeviren: Sitare Sevin. Fiyatı 80 kuruş.

Xavier de Maistre X: **Kafkas Esirleri**. Çeviren: Sitare Sevin. Fiyatı 50 kuruş.

Guy de Maupassant X: **Secme Hikâyeler I**. Çeviren: Behiç Enver Koryak. Fiyatı 230 kuruş.

Emile Zola X: **Yaşama Zevki I**. Çeviren: Hamdi Varoğlu. Fiyatı 180 kuruş.

Emile Zola X: **Yaşama Zevki II**. Çeviren: Hamdi Varoğlu. Fiyatı 155 kuruş.

Emile Zola X: **Bir Ask Sayfası II**. Çeviren: Hamdi Varoğlu. Fiyatı 200 kuruş.

Emile Zola X: **Hakikat I**. Çeviren: Reşat Nuri Güntekin. Fiyatı 310 kuruş.

Emile Zola X: **Hakikat II**. Çeviren: Reşat Nuri Güntekin. Fiyatı 330 kuruş.

Emile Zola X: **Hülya**. Çeviren: Hamdi Varoğlu. Fiyatı 180 kuruş.

Emile Zola X: **Döl Bereketi I**. Çeviren: Hamdi Varoğlu. Fiyatı 240 kuruş.

Emile Zola X: **Döl Bereketi II**. Çeviren: Hamdi Varoğlu. Fiyatı 200 kuruş.

Emile Zola X: **Döl Bereketi III**. Çeviren: Hamdi Varoğlu. Fiyatı 160 kuruş.

Renan X: **İsa'nın Hayatı**. Çeviren: Ziya İshan. Fiyatı 200 kuruş.

Bergson X: **Gülme**. Çeviren: Mustafa Sekip Tunç. Fiyatı 100 kuruş.

Marcel Proust X: **Swann'ların Semtinden II**. Çeviren: Nasuhi Baydar. Fiyatı 170 kuruş.

### İNGİLİZ KLÂSİKLERİ

Marlowe X: **İkinci Edward**. Çeviren: Hadiye Sayron. Fiyatı 100 kuruş.

W. Shakespeare X: **Romeo ve Juliet**. Çeviren: Yusuf Mardin. Fiyatı 120 kuruş.

W. Shakespeare —: **Windsor'un Sen Kadınları**. Çeviren: Haldun Derin. Fiyatı 100 kuruş.



- David Hume X İnsan Zihni üzerine bir Araştırma. Çeviren: Selmin Evrim. Fiyatı 210 kuruş.
- Fielding X Tom Jones I. Çeviren: Mina Urgan. Fiyatı 210 kuruş.
- Fielding X Tom Jones II. Çeviren: Mina Urgan. Fiyatı 210 kuruş.
- YENİ İNGİLİZ EDEBİYATI**
- Oscar Wilde X Hikâyeler I. Çeviren: Nureddin Sevin. Fiyatı 65 kuruş.
- Oscar Wilde X Hikâyeler II. Çeviren: Nureddin Sevin. Fiyatı 75 kuruş.
- Virginia Woolf X Deniz Feneri. Çeviren: Naciye Akseki. Fiyatı 190 kuruş.
- Aldous Huxley X Yeni Dünya. Çeviren: Orhan Burian. Fiyatı 240 kuruş.
- İSKANDINAV KLÂSİKLERİ**
- Ibsen X Brand. Çeviren: Seniha Bedri Göknil. Fiyatı 130 kuruş.
- Strindberg X Suçlu mu? Çeviren: Süleyman Tamer. Fiyatı 60 kuruş.

**İTALYAN KLÂSİKLERİ**

- Goldoni X Sayfiye Merakı. Çeviren: Aydın Sinanoğlu. Fiyatı 90 kuruş.
- Alessandro Manzoni X Nişanlılar I. Çeviren: Ragıp Ögel. Fiyatı 210 kuruş.
- Alessandro Manzoni X Nişanlılar II. Çeviren: Ragıp Ögel. Fiyatı 210 kuruş.
- Alessandro Manzoni X Nişanlılar III. Çeviren: Ragıp Ögel. Fiyatı 190 kuruş.

**MACAR KLÂSİKLERİ**

- K. Mikes X Türkiye Mektupları II. Çeviren: Sadrettin Karatay. Fiyatı 170 kuruş.
- Zs. Moricz X Tanrı Gözünden Irak. Çeviren: Sadrettin Karatay. Fiyatı 140 kuruş.
- F. Herczeg X Pagınlar. Çeviren: Sadrettin Karatay. Fiyatı 210 kuruş.

**RUS KLÂSİKLERİ**

- D. İ. Fonvizin X Tuğbay. Çeviren: Nihal Valaza Taluy. Fiyatı 70 kuruş.
- Griboyedov X Akıldan Belâ. Çevirenler: Z. Akkoç - Ş. S. İltis. Fiyatı 100 kuruş.
- A. S. Puşkin X Biyelkin'in Hikâyeleri. Çeviren: Hasan Âli Ediz. Fiyatı 90 kuruş.
- A. S. Puşkin X Dubrovski. Çeviren: Hasan Âli Ediz. Fiyatı 100 kuruş.
- Lermontov X Vadim - Âşık Garip. Çeviren: Servet Lunel. Fiyatı 100 kuruş.
- Lermontov X Prenses Ligovskaya. Çeviren: Servet Lunel. Fiyatı 100 kuruş.
- Gogol X Mirgorod Hikâyeleri. Çeviren: Servet Lunel. Fiyatı 100 kuruş.
- Gogol X Bir Evlenme. Çevirenler: Melih Cevdet Anday - Erol Güney. Fiyatı 65 kuruş.
- Gogol X Üç Hikâye. Çevirenler: Orhan Veli Kanık - Erol Güney. Fiyatı 90 kuruş.
- Ostrovski X Fırtına. Çeviren: Nafia Tanur. Fiyatı 70 kuruş.
- Ostrovski X Fakirlik Ayıp değil. Çeviren: Rana Çakıröz. Fiyatı 70 kuruş.
- Turgenyev X Taşralı Kadın. Çevirenler: D. Sorakin - S. Aytekin. Fiyatı 65 kuruş.

- Gonçarov X Oblomov I. Çevirenler: Sabahattin Eyüboğlu - Erol Güney. Fiyatı 180 kuruş.
- Dostoyevski X Uysal Kız. Çevirenler: D. Sorakin - S. Aytekin. Fiyatı 65 kuruş.
- Tolstoy X Harb ve Sulh II°. Çeviren: Zeki Baştımar. Fiyatı 170 kuruş.
- Tolstoy X Harb ve Sulh II°. Çeviren: Zeki Baştımar. Fiyatı 230 kuruş.
- Tolstoy X Çocukluk. Çeviren: Rana Çakıröz. Fiyatı 100 kuruş.
- Tolstoy X Ivan İlyiç'in Ölümü. Çeviren: Nihal Valaza Taluy. Fiyatı 70 kuruş.
- Tolstoy X Karanlığın Kudreti. Çeviren: Rana Çakıröz. Fiyatı 100 kuruş.
- A. Çehov X Düello. Çeviren: Zeki Baştımar. Fiyatı 100 kuruş.
- A. Çehov X Hikâyeler I. Çeviren: Servet Lunel. Fiyatı 115 kuruş.

**OKUL KLÂSİKLERİ**

- W. Shakespeare X Hamlet. Çeviren: Orhan Burian. Fiyatı 150 kuruş.
- Molière X Cimri. Çeviren: Yaşar Nabi Nayır. Fiyatı 115 kuruş.
- J. Swift X Gulliver'in Seyahatleri. I - II. Çeviren: İrfan Şahinbaş. Fiyatı 150 kuruş.

**İKİNCİ BASIM**

- Eflâton X Phaidon. Çevirenler: Suut Kemal Yetkin - Hamdi Ragıp Atademir. Fiyatı 90 kuruş.
- Descartes X Metod üzerine Konuşma. Çeviren: Mehmet Karasın. Fiyatı 120 kuruş.
- H. de Balzac X Köy Hekimi. Çeviren: Nasuhi Baydar. Fiyatı 250 kuruş.
- Edmond Rostand X Cyrano de Bergerac. Çeviren: Sabri Esat Siyavuşgil. Fiyatı 165 kuruş.

**DEVLET KONSERVATUVARI YAYIMLARI**

- Maurice Maeterlinck X Ariane'la Mavi - Sakal. Çeviren: Yaşar Nabi Nayır. Fiyatı 30 kuruş.
- Marcel Pagnol X Marius. Çeviren: Dr. Ali Süha Delilbaşı. Fiyatı 120 kuruş.
- Bernard Shaw X Caesar'la Kleopatra. Çeviren: Nureddin Sevin. Fiyatı 110 kuruş.
- Bernard Shaw X Blanco Posnet'in Sırrı. Çeviren: Remide Âdil. Fiyatı 40 kuruş.
- Eugene O' Neill X Karaağaçlar altında. Çeviren: Orhan Burian. Fiyatı 80 kuruş.
- André - Paul Antoinet X Düşman. Çeviren: Lütfi Ay. Fiyatı 100 kuruş.
- Eugene O' Neill X Araya giren garip Oyun. Çeviren: Saffet Korkut. Fiyatı 180 kuruş.
- Bernard Shaw X Androcles ile Aslan. Çevirenler: Süleyman Adıyaman - Rıza Dönmez. Fiyatı 70 kuruş.
- Bernard Shaw X Ermis Jeanne. Çeviren: Saffet Korkut. Fiyatı 130 kuruş.
- J. Copeau X Müellif'le Aktör. Çeviren: Lütfi Ay. Fiyatı 50 kuruş.

BU DERGİDEKİ KANUNLAR, KARARLAR VE TAMİMLERLE DİĞER YAZILAR TARAFIMIZDAN OKUNMUŞTUR

1	12	23	34	45
2	13	24	35	46
3	14	25	36	47
4	15	26	37	48
5	16	27	38	49
6	17	28	39	50
7	18	29	40	51
8	19	30	41	52
9	20	31	42	53
10	21	32	43	54
11	22	33	44	55